



Acta fabula
Revue des parutions
vol. 10, n° 8, Octobre 2009
DOI : <https://doi.org/10.58282/acta.5203>

Voie fictionnelle, voie critique

Benoît Tane

Carsten Meiner, *Le Carrosse littéraire et l'invention du hasard*, P.U.F., coll.
« Les Littéraires », 2008, 247 p.



Pour citer cet article

Benoît Tane, « Voie fictionnelle, voie critique », *Acta fabula*, vol.
10, n° 8, Notes de lecture, Octobre 2009, URL : [https://
www.fabula.org/revue/document5203.php](https://www.fabula.org/revue/document5203.php), article mis en ligne le
27 Septembre 2009, consulté le 23 Avril 2025, DOI : 10.58282/
acta.5203

Voie fictionnelle, voie critique

Benoît Tane

En voiture, à pied, à cheval... Le lecteur des textes littéraires ne prête pas toujours attention aux moyens de transport et aux modalités de déplacement des personnages, comme s'il était nécessaire que l'homme se déplaçât et tout aussi indispensable que la littérature en portât la trace.

Pourtant, ce n'est pas par simple goût de la métaphore filée que l'on dira qu'une voie assez nouvelle d'approche des textes littéraires est empruntée par *Le Carrosse littéraire et l'invention du hasard*, un court essai (moins de 250 pages) qu'un chercheur de l'Université de Copenhague publie aux P.U.F. dans la collection « Les Littéraires »¹. L'ouvrage pourrait même montrer la voie, à la faveur de l'évidence première de son objet, de la simplicité apparente de sa démarche et de l'efficacité subtile de ses analyses. En revendiquant ouvertement une approche médiologique, il en permet plus largement une diffusion et une application au matériau littéraire qui ne manquera pas de stimuler ses lecteurs.

Carsten Meiner nous convie à l'exploration d'un large corpus européen (français aux deux tiers, allemand, anglais et russe) de textes romanesques, du XVIIe au XXe siècle (Furetière, Marivaux, Sterne, Goethe, Rousseau, Diderot, Stendhal, Balzac, Nerval, Baudelaire, Gogol, Tostoï, Flaubert, Proust, Woolf, Musil), dans lesquels le carrosse, qui s'est alors imposé comme le seul moyen de transport collectif rapide, semble jouer un rôle particulier. Il explique le choix de « carrosse » comme terme générique pour désigner la « voiture hippomobile », qui évolue partiellement dans sa forme et qui connaît des dénominations aussi variées qu'incohérentes pendant cette période en Europe (p. 11-15).

L'auteur procède en deux temps. La première partie est présentée comme historique mais elle pose également des jalons théoriques dans les cinq chapitres qui la composent. Le premier est une synthèse de l'histoire (technique, urbaine et administrative) du carrosse, qui cite une abondante bibliographie spécialisée et qui s'efforce de dépasser le cadre français pour donner une idée de l'expansion européenne du phénomène. L'histoire technique, qui met au jour les

¹ Cette collection récente vient de s'illustrer avec un alléchant *La Littérature frénétique* d'Anthony Glinoe, août 2009 : <http://www.fabula.org/actualites/article32582.php>

caractéristiques intrinsèques du produit manufacturé indépendamment de certaines variations, se double d'une histoire des mentalités, qui s'appuie sur les cadres administratifs et les usages sociaux : dans le cas du carrosse, le XVII^e siècle, entendu un peu largement et étendu au niveau européen, conjugue la stabilité de la technique (fermeture par portières, train à flèche permettant un grand angle de braquage, suspensions...) et l'usage bourgeois d'un objet auparavant réservé aux rois (un décret de Philippe le Bel de 1294, rappelant cette exclusivité, indiquait déjà en creux les ambitions bourgeoises). Ces données extrafictionnelles permettraient le développement d'un véritable *topos* littéraire mais l'auteur note de façon récurrente dans l'ouvrage à quel point la littérature n'est pas le simple enregistrement de la réalité. Le deuxième chapitre part d'une constatation assez banale : la valeur symbolique du véhicule comme médiateur, dès le char des mythologies européennes et asiatiques ; mais il est immédiatement souligné que le déplacement historique qui s'opère au XVII^e entre le registre divin et le registre humain est précisément souvent exprimé par le biais du carrosse : la transformation burlesque du char solaire en la misérable charrette des comédiens arrivant au Mans au début du *Roman comique* (1662) pourrait sanctionner définitivement ce changement. Le choix du terme de « contingence » pour désigner ce qui défait le lien auparavant perçu comme nécessaire entre les hommes et le monde repose sur un très rapide tableau des mutations scientifiques et philosophiques au XVII^e siècle, peut-être un peu rapide au regard de l'usage que l'auteur fait ensuite de la notion sur laquelle repose toute sa thèse : « Contingente et aléatoire, la relation entre homme et monde est devenue un 'problème' à explorer et cette investigation est entreprise en littérature avec un recours quasi systématique aux carrosses » (p. 45). Cependant, si « contingence » peut en effet paraître s'imposer à propos du carrosse lui-même dans les textes littéraires, il ne s'agit pas dans ce cas d'un « véritable 'concept de contingence' mais bien plutôt de la 'contingence représentée' sous des formes littéraires : la littérature privilégie des notions concrètes, tels le hasard, l'aléa, l'incident, l'événement, etc... » (p. 47). C'est le lien entre ce hasard et le carrosse dans les textes qui fait en réalité l'objet des deux chapitres qui suivent, où le carrosse a une valeur métadiscursive (Fielding, Marivaux, Lichtenberg) mais aussi fictionnelle : C. Meiner donne ici une sorte de typologie de ce qu'il appelle la « fonction-carrosse », le véhicule s'éloignant de son rôle comme moyen de transport pour manifester les aléas du monde, en particulier urbain, la prétention de ses propriétaires², et surtout, ce qui est l'aspect le plus intéressant de l'ouvrage, le fonctionnement même de la fiction : la substance de cette fin de chapitre sera d'ailleurs développée dans les études monographiques de la seconde partie. Le carrosse fait « fonctionner 'autre chose' dans le récit » (p. 58) : il permet de « passer d'une scène à une autre » (p. 59) et « inscrit, au sein même du

² cf. Jörg Jochen Berns, *Le Véhicule des dieux*, trad. française Pierre Béhar, Desjonquères, 2003.

conventionnel, des contenus inattendus » (p. 62). On souscrira aisément à la thèse de l'auteur selon lequel cette irruption n'est en rien une « augmentation de la prégnance réaliste » mais bien une « fonction littéraire » (p. 63) mais le « conventionnalisme » dont relèverait dès lors le carrosse lui-même pose problème : dans ce jeu de convention et de déplacement des attentes du lecteur, le balancier se fixe difficilement. Il est significatif que le chapitre 5 s'attache à ce paradoxe (« Lorsque le lecteur relativement avisé rencontre un carrosse, il s'attend à un événement imprévu », p. 64) et à l'articulation délicate des notions utilisées implicitement jusque-là : objet, thème, motif, *topos*... Ce chapitre entend rien moins que, en « évitant ces notions imprécises », « chercher un concept en mesure d'identifier la fonctionnalité d'une image » et qui se veut une « modernisation » de la notion de *topos* établie par Curtius (p. 65). L'auteur, qui a par ailleurs déjà exploré ces questions³, précise ici rapidement les limites et les implications de la définition de Curtius, floue et tendue entre les *topoi* antiques et classiques relativement homogènes de la littérature d'avant 1700 et les lieux réels envahissant la fiction ensuite. C. Meiner choisit d'emprunter aux médiologues la notion d'interface au sens de ce qui met en relation sans contenu prédéterminé (à l'inverse du *topos*) un « ceci matériel » et un « cela spirituel »⁴.

La seconde partie de l'ouvrage est annoncée comme « l'histoire de la contingence carrossière » : elle est constituée de neuf chapitres monographiques (et parfois à une seule œuvre romanesque) ou consacrés à un groupe d'auteurs et présentés de façon chronologique, du *Roman bourgeois* à *L'Homme sans qualités*. J'ai souligné l'ampleur de ce corpus, dont la richesse et la variété participent directement de la démonstration et de la pertinence de l'hypothèse de départ. L'ensemble des chapitres esquisse de fait une sorte d'histoire de la place que le véhicule tient dans la mise en œuvre fictionnelle du hasard et de la contingence, qui sont au cœur de la réflexion et fréquemment premiers dans les analyses des textes, souvent approfondies et étayées par de multiples références critiques internationales. Le chapitre sur le *Roman bourgeois* fait une bonne place à l'analyse du mariage, en relation avec le hasard et le carrosse, celui-ci permettant la « naturalisation » de celui-là⁵. Auteur d'un ouvrage sur Marivaux⁶, C. Meiner s'intéresse dans un chapitre à l'exemple particulièrement probant du *Paysan parvenu*⁷, auquel il faudrait comme il le note lui-même, ajouter *La Vie de Marianne*, où le carrosse s'inscrit dans le

³ C. Meiner et Remo Ceserani (éd.), *Le Défi de la topologie littéraire*, numéro thématique de la *Revue romane*, Blackwell/Munksgaard, 42, 2007.

⁴ C. Meiner citant Régis Debray, *Introduction à la médiologie*, p. 69 et renvoyant pour une discussion sur le concept à Karine Douplitzky, « Cet obscur désir de l'entre-deux », *Cahiers de médiologie*, n°6, 1998, pp. 245-250.

⁵ C. Meiner cite ici un article de Pierre Hartmann, qui porte précisément sur ce roman il est vrai mais indépendamment du développement le plus important de ses analyses, que l'on trouve dans *Le Contrat et la séduction*.

⁶ C. Meiner, *Les Mutations de la clarté. Induction, exemple et schématismes dans l'œuvre de Marivaux*, Champion, 2007.

⁷ *L'auteur prolonge ici la réflexion qu'il amorçait dans sa communication du colloque Marivaux subversif ? (2001 ; Marivaux subversif ?*, Franck Salaün dir., *Desjonquères*, 2003).

déplacement du modèle du conte de fées⁸. La référence au conte de fées renforce l'idée du jeu complexe d'épuisement et de renouvellement des topoï : le carrosse du conte est déjà une convention, retravaillée par le roman. C. Meiner poursuit en analysant successivement la « neutralisation » progressive de la fonction-carrosse à la fin du XVIIIe siècle (Chapitre 4 : Goethe, Rousseau, Diderot ; voire le chapitre suivant, sur *Le Rouge et le Noir*, Stendhal s'avérant encore une fois un auteur qui n'est pas de son siècle : la substitution du carrosse par le cheval dans son roman n'est pas sans renvoyer à des codes antérieurs sur lesquels on aurait pu revenir ici dans la mesure où ces retours manifestent encore le jeu de déplacement des topoï), puis le questionnement sur le hasard que permet le véhicule (chapitre 6 : Balzac, Nerval, Baudelaire ; chapitre 7 : *Les Ames mortes*), avant un dépassement dans des romans dans lesquels l'inertie s'impose (chapitre 8 : Tolstoï, *Trois morts* ; Flaubert, *Madame Bovary*) et l'écart qui peut se creuser entre le progrès technique et les codes littéraires (le chapitre 9 distingue ainsi le traitement de la voiture dans « Un amour de Swann » et dans *Mrs Dalloway*).

La conclusion revient enfin de façon pertinente sur les questions disciplinaires qui sous-tendent l'ouvrage (histoire matérielle vs littéraire, discours littéraire vs autres discours, concept philosophique du hasard vs hasard en littérature) et sur la notion de topos. C. Meiner se démarque alors des travaux de la SATOR⁹, notamment parce que le topos tel qu'il y est défini fixe un contenu *a priori* ; dans cette définition, il y a bien pourtant une distinction entre le topos comme catégorie et le topos comme séquence et événement narratif mais ceux-ci sont déterminés par celle-là. L'auteur reconnaît que cette définition minimale a permis le développement de la base de données en ligne d'analyse des topoï¹⁰ mais il serait aussi juste d'intégrer les précisions apportées par Jan Hermann¹¹ et de citer la série de colloques organisés dans le cadre de la société, qui peuvent s'interroger sur ces questions théoriques à travers des thèmes variés¹².

L'évidence et la gratuité apparente de l'objet d'analyse (une note d'une demie page s'attache à convaincre des « sceptiques », note 2 p. 45-46) mais aussi une certaine rigueur et un véritable appétit de démonstration, comme importés de l'analyse philosophique et comme répugnant à l'impressionnisme littéraire, rendent l'auteur particulièrement scrupuleux (par exemple, une page pour résumer dans

⁸ Voir la communication que j'ai présentée lors de ce même colloque : « Quand Valville rencontre Varthon : un prince travesti ? ».

⁹ Société d'Analyse de la Topique romanesque, dont C. Meiner cite le programme scientifique fondateur.

¹⁰ La base de données est aujourd'hui accessible depuis le site Satorbase : <http://www.satorbase.org>

¹¹ <http://www.satorbase.org/index.php?do=outils#2.1>

¹² *Le corps romanesque : images et usages topiques sous l'Ancien Régime*, Monique Moser-Verrey dir., Presses Universitaires de Laval (Québec), 2009, 564 pages ; *Le Mariage dans la prose narrative avant 1800*, Guiomar Hautcoeur, Françoise Lavocat dir., en préparation.

l'introduction le chapitre 2, qui en fait dix). On ne peut que lui donner raison tant cet ouvrage passionnant est novateur à bien des égards dans le domaine littéraire. Au-delà de ses propres perspectives, il s'articule en effet à plusieurs domaines de recherche actuels :

-D'une part les relations des objets du monde avec leurs traces et places dans la fiction¹³. Il y a certes là un risque de collection, un ensemble de choses indépendantes ou hiérarchisées pouvant être présentées sous forme de typologie, et dans une telle approche, la place des objets est au mieux rapprochée de tel ou tel investissement symbolique. C'est souvent en élargissant leur prise en compte dans la représentation (par exemple à travers les illustrations¹⁴) que l'on peut évaluer leur fonction sémiologique.

-D'autre part, et beaucoup plus largement, le rapport à l'espace dans la fiction et dans la fictionnalisation. Non seulement, il y a différents investissements psychologiques et fictionnels de l'espace (de l'immobilité par la réflexion intime, du territoire par l'organisation, du voyage par la conquête) mais aussi des différents moyens de déplacement eux-mêmes : la différence entre les tractions animale et mécanique est sans doute à creuser mais aussi les attendus de la prosodie pédestre, de la réflexion cavalière, du lyrisme aérien, de la notation cycliste, de l'épopée navale, ferroviaire¹⁵ et automobile au même titre que ceux du romanesque carrossier explorés ici.

-Surtout, au croisement de ces deux questions, celle des moyens techniques liés à la fiction. Les objets sont d'emblée perçus comme la partie d'un ensemble d'objets, voire sont eux-mêmes conçus comme les instruments d'une mise en relation. La médiologie étudie de façon privilégiée les moyens de communication, avec l'idée que l'information, comme message, est fortement liée son support (voire lui est identifiée : c'est le « *medium is message* » de McLuhan). L'analyse littéraire, de façon indirecte, privilégie également ces objets particuliers que sont les moyens de communication, comme autant de mises en abyme de la production de l'œuvre de fiction. Cependant, la médiologie repose aussi sur l'idée que le transport matériel, des personnes et des messages, doit être associé à l'information immatérielle. En définitive, les objets considérés le sont en tant qu'élément matériel, ensemble d'éléments matériels, ou disposition spatiale (soulignée et matérialisée) par des éléments matériels, qui permettent une mise en relation de personnes les unes avec les autres, ou de personnes avec le monde. C. Meiner choisit de parler ici

¹³ Les dix-huitiémistes penseront aux travaux de Henri Lafon (*Les Décors et les choses dans le roman français du XVIIIe siècle, de Prévost à Sade*, Oxford, Voltaire Foundation, 1992). Voir aussi le compte-rendu de Christof Schöch sur le colloque qui s'était tenu à Bordeaux sur le même sujet : <http://www.fabula.org/revue/document1444.php>

¹⁴ C. Meiner appelle à cette prise en compte dans sa conclusion.

¹⁵ C. Meiner met en relation *in fine* le carrosse, la voiture et, en note, le train, tout en renvoyant par ailleurs à l'ouvrage de Remo Ceserani : *Treni di carta. L'immaginario in ferrovia : l'irruzione del treno nella letteratura moderna*, Gênes, Marietti, 1993.

d'« interface » à propos du carrosse mais cet exemple serait une excellente illustration du « dispositif », autre terme emprunté aux médiologues et aux théoriciens de la communication, que Philippe Ortel définit de façon provisoire comme « matrice interactionnelle »¹⁶ : « interface » indique un élément intermédiaire de mise en relation, qui en est le centre, tandis que « dispositif » renvoie à l'ensemble des éléments de la relation. Au-delà des termes choisis, il est particulièrement intéressant que des chercheurs travaillant dans ces cadres variés¹⁷ se penchent actuellement sur des questions similaires à propos de la fiction : la récurrence des intermédiaires techniques et matériels, qui mettent en place des interactions qu'elles semblent d'abord organiser et systématiser avant d'induire davantage de désorganisation, de surprise, d'interactions réelles et nouvelles... De tels phénomènes amènent notamment à interroger le fonctionnement de la fiction moins sous l'angle majeur de sa linéarité et de sa narrativité qu'à partir de ses pauses, de ses interruptions, de ses scènes¹⁸ .

Et parce que l'imaginaire du carrosse n'est pas seulement littéraire, on peut aller voir le « Carrosse » de Xavier Veilhan à Versailles : nul récit ne l'accompagne, nul personnage n'est visible, nul indice ne permet de l'identifier mais la posture de son attelage, comme saisi dans une folle allure, son uniforme couleur profonde, comme sortie d'une nuit violette... et plus encore son installation, à l'entrée du château, font surgir devant nous un monde¹⁹ .

¹⁶ *Discours, image, dispositif. Penser la représentation II*, Ph. Ortel éd., L'Harmattan, 2008, « Avant propos », p. 6 (compte-rendu dû à Ivanne Riolland : <http://www.fabula.org/revue/document4776.php>). Voir aussi la présentation de la journée d'étude organisée par Ph. Ortel en mars 2009 à l'Université de Toulouse-Le Mirail : « Montrer, laisser voir, disposer. Les dispositifs de la représentation » (<http://www.fabula.org/actualites/article29215.php>). Une entrée « Dispositif » est par ailleurs en préparation pour l'Atelier.

¹⁷ C. Meiner, après des études de littérature comparée à Copenhague, a soutenu un doctorat de philosophie à Paris VIII, et collabore avec de nombreux universitaires français autour de la littérature française et européenne de l'âge classique et des Lumières.

¹⁸ C. Meiner souligne d'ailleurs bien le lien que le carrosse peut entretenir avec la « scène » par opposition au déroulement narratif (sur cette question, voir *La Scène. Littérature et arts visuels*, Marie-Thérèse Mathet dir., L'Harmattan, 2001 ; chez C. Meiner, voir les remarques générales, XXX mais aussi l'analyse détaillée, en note, p. 117, de *Werther*).

¹⁹ <http://www.veilhan.net/rubrique-1805>. Attention, la seule photo disponible en ligne actuellement, serait une simulation 3D...

PLAN

AUTEUR

Benoît Tane

[Voir ses autres contributions](#)

Courriel : benoit.tane@dbmail.com